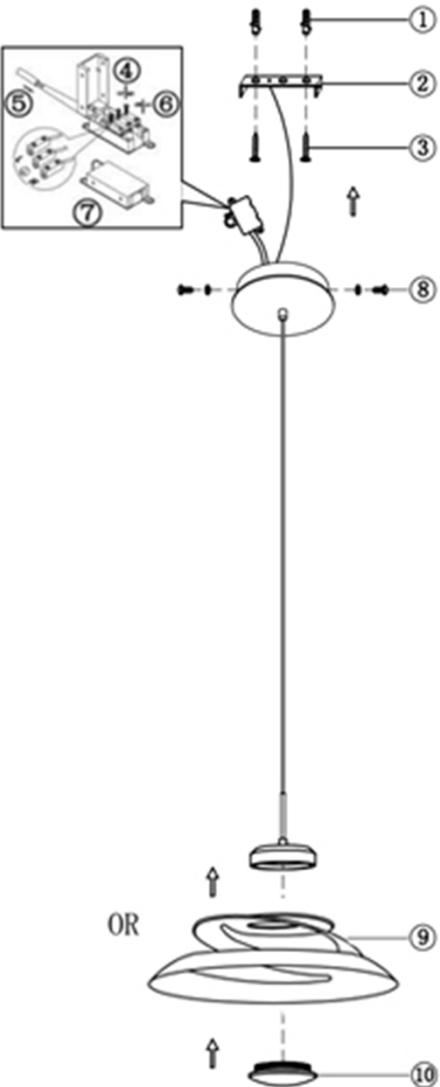


Istruzioni per il montaggio
Instructions pour le montage
Instrucciones para construir

Assembly instructions
Montageanleitung
Instruções de montagem

ARAGON

3357-42-102 LED 18W



Spiegazione dei simboli
Légende des symboles
Explicación de los símbolos

Explanation of symbols
Zeichenerklärungen
Explicação dos símbolos

Leggere le istruzioni prima dell'uso dell'apparecchio e conservarle. Disinserire la corrente prima di intervenire sulla lampada. Per pulire l'apparecchio non usare detergenti abrasivi. Ogni modello è provvisto di etichette dove sono riportati:

- Potenza max della lampadina/da utilizzare
- Simboli che indicano il corretto utilizzo dell'apparecchio

Read these assembly instructions before use of the appliance and conserve them. Turn power off before carrying out any operation on the lamp. To clean the lamp, never use abrasive detergents. Each model is supplied with labels in which is stated:

- Max bulb's watt to be used
- Symbols which state the correct use of the appliance

Lire les instructions pour le montage avant d'utiliser l'appareil et les conserver. Débrancher le courant avant de remplacer l'ampoule. Ne pas utiliser des détergents abrasifs pour le nettoyage de l'appareil. Chaque modèle est fourni d'étiquette où sont indiqués:

- Puissance max de l'ampoule à utiliser
- Symboles indiquant le correct usage de l'appareil

Die Montageanleitung bevor dem Gerätgebrauch lesen und diese aufzubewahren. Vor dem Auswechseln der Lampe ist diese vom Versorgungsnetz zu trennen. Bitte verwenden Sie zur Reinigung kein Scheuermittel. Auf jedem Artikel befindet sich ein Etikett, wo die folgenden Daten angegeben sind:

- die maximal empfohlene Leistung des Leuchtmittels, die beim Betrieb verwendet werden kann
- die Symbole, die die richtige Anwendung des Geräts zeigen

Leer las instrucciones antes del empleo del instrumento y guardarlas. Desconectar la corriente antes de empezar. Para limpiar el instrumento no emplee detergentes abrasivos. Cada modelo tiene escritos :

- Poder máximo de la bombilla que tiene que utilizar
- Símbolos que indican el correcto empleo del instrumento

Ler as instruções antes de usar o aparelho e conservá-las. Desligar da corrente antes de mexer no candeeiro. Para limpar o aparelho não usar detergentes abrasivos. Cada modelo disporá de etiqueta/s onde consta:

- Potencia max da lâmpada/a a utilizar
- Símbolos que indicam o correcto uso do aparelho

Tutti i prodotti FABAS LUCE che rientrano nell'ambito di applicazione della direttiva europea compatibilità elettromagnetica E.M.C. 2014/30/UE e successive modifiche e/o della direttiva europea bassa tensione B.T. 2014/35/UE e successive modifiche, soddisfano i requisiti richiesti e recano la marcatura "CE".

All FABAS LUCE products fall within the range of application of the European electromagnetic compatibility E.M.C. directive 2014/30/UE and subsequent amendment and/or the European low voltage directive B.T. 2014/35/UE and subsequent , meet the required specifications and bear "CE" labelling.

Tous les produits FABAS LUCE appartenant au champ d'application de la directive européenne compatibilité électromagnétique E.M.C. 2014/30/UE et modifications successives et/ou de la directive européenne basse tension B.T. 2014/35/UE et modification successive remplissent les conditions prévues et portent le marquage "CE".

Alle Produkte von FABAS LUCE, die unter das Anwendungsbereich der europäischen Richtlinien der elektromagnetischen Kompatibilität E.M.C. 2014/30/UE und nachfolgende Änderungen und/oder der europäischen Richtlinie der Niederspannung B.T. 2014/35/UE und nachfolgende Änderung fallen, entsprechen den erforderlichen Eigenschaften und tragen das "CE"-Kennzeichen.

Todos los productos FABAS LUCE que siguen la directiva europea sobre la compatibilidad electromagnética E.M.C. 2014/30/UE y sus modificaciones y/o de la directiva europea sobre la baja tensión B.T. 2014/35/UE y sus modificaciones responden a la ley y tienen las letras "CE".

Todos os produtos FABAS LUCE que reentram no âmbito da aplicação da directiva europeia de compatibilidade electromagnética E.M.C. 2014/30/UE e alterações seguintes e/ou da directiva europeia baixa tensão B.T. 2014/35/UE e alterações seguintes satisfazem os requisitos requeridos e trazem a marca "CE".



Il simbolo indica che l'apparecchio deve essere oggetto di raccolta separata - The symbol indicates that the fixture has to be disposed in separate collection
Le symbole indique que l'appareil doit être écoulé séparément - Dieses Symbol zeigt, dass das Gerät separat gesammelt sein soll
El simbolo indica que el instrumento se recoge en basura especial - O símbolo indica que o aparelho deve ser objeto de recolha separada



Il simbolo indica l'idoneità degli apparecchi al montaggio diretto su superfici normalmente infiammabili - The symbol indicates the suitability of fixtures to be mounted directly on normally inflammable surfaces - Le symbole indique que les appareils sont indiqués pour être montés directement sur des surfaces normalement inflammables - Das Symbol zeigt an, ob die Geräte dazu geeignet sind, auf normal entflammbaren Oberflächen angebracht zu werden - El simbolo indica que el instrumento puede constituirse sobre superficies normalmente inflamáveis - O símbolo indica a aptidão dos aparelhos para serem montados directamente sobre superfícies normalmente inflamáveis.



La dimmerazione funziona a taglio di fase: si raccomanda l'utilizzo di variatori compatibili.
The dimming function works on phase cut dimmers: we recommend appropriate dimmers.
La fonction de gradation fonctionne avec des variateurs à découpage de phase : nous recommandons d'utiliser des variateurs appropriés.
Die Dimm-Funktion arbeitet mit Phasenanschnitt-Dimmer: wir empfehlen geeignete Dimmer zu benutzen.
La función de regulación funciona en los amortiguadores de corte de fase: se recomienda atenuadores adecuados.
A função de escurecimento funciona em dimmers corte de fase: recomendamos dimmers apropriadas.



Sorgente luminosa LED sostituibile solo da personale professionistico
LED light source replaceable only by professional personnel
Source lumineuse LED remplaçable uniquement par du personnel professionnel
LED-Lichtquelle nur durch Fachpersonal austauschbar
Fuente de luz LED reemplazable solo por personal profesional
Fonte de luz LED substituível apenas por profissionais



Alimentatore sostituibile solo da personale professionistico
Power supply replaceable only by professional personnel
Bloc d'alimentation remplaçable uniquement par du personnel professionnel
Das Netzteil kann nur von Fachpersonal ausgetauscht werden
Fuente de alimentación reemplazable solo por personal profesional
Fonte de alimentação substituível apenas por profissionais



Questo prodotto contiene una sorgente luminosa di classe di efficienza energetica E
This product contains a light source of energy efficiency class E
Ce produit contient une source lumineuse de classe d'efficacité énergétique E
Dieses Produkt enthält eine Lichtquelle der Energieeffizienzklasse E
Este producto contiene una fuente de luz de clase de eficiencia energética E
Este produto contém uma fonte de luz de classe de eficiência energética E

IK..	0.2 kg 01-05	0.5 kg 06	0.5 kg 07	1.7 kg 08	5 kg 09	5 kg 10	IK code 01-05	Impact energy (joule) ≤ 1 2 4 10 20